



# 働き方・休み方改善コンサルタント を利用しませんか？

適切な労働時間で働き、適切な休暇を取得することは、社員の仕事に対する意識や、モチベーションを高めるとともに、業務効率、生産性の向上、職場への定着、優秀な人材の確保、ひいては企業の成長、発展につなげることができます。

岡山労働局では、働き方改革に関する相談や助言を行うため、専門的な知識や豊富な経験を有する社会保険労務士等から任用した「働き方・休み方改善コンサルタント」を配置しています。

※「働き方・休み方改善コンサルタント」のご利用は全て無料です。相談内容に関する秘密は守られます。

## ～企業が抱えるこのような悩みにコンサルタントが対応します！～

- 働き方改革を考えているが、そもそも何をすればいいのかわからない
- 残業時間を削減し、長時間労働を改善したい
- 優秀な人材を確保するためにも年次有給休暇をはじめ休暇制度を充実したい
- 労働時間や休日・休暇等の全般について、専門家に相談したい
- ワーク・ライフ・バランス（仕事と生活の調和）ってどんなこと？
- 従業員の動機付けが難しい。良い研修はないの？



## 「働き方・休み方改善コンサルタント」制度は、以下のような方法でご利用いただけます



### 1. コンサルティング（個別訪問によるアドバイス）

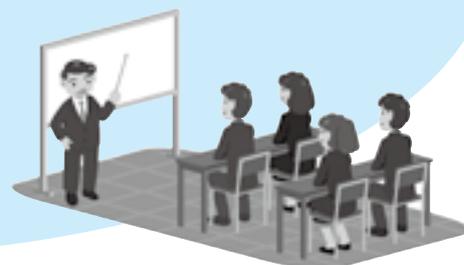
「働き方・休み方改善コンサルタント」が事業場にお伺いし、労働時間や休暇制度の状況を診断のうえ、アドバイスや改善に向けた具体的な提案や資料の提供を行います。

### 2. 説明会への講師派遣

労働時間や休暇制度に関する説明会などに、「働き方・休み方改善コンサルタント」を講師として派遣します。

### 3. 研修会（ワークショップ）の開催

長時間労働の抑制や年次有給休暇の取得向上に成果を上げている事例などを教材として、仕事と生活の調和（ワーク・ライフ・バランス）の実現に関する研修会を開催します。



■ 相談・問合せ先 ■ 岡山労働局 雇用環境・均等室  
TEL 086-225-2017 FAX 086-224-7693

## 働き方改革推進支援助成金のご案内

生産性を高めながら働く時間の縮減等の労働条件の設定改善に取り組む中小企業事業主や傘下企業を支援する事業主団体に、取組に要した経費（それぞれの目的達成のために要した設備投資等）の一定率を助成します。

取り組み内容により、次の①～④の4つのコースがあります。

### ①労働時間短縮・年休促進支援コース

時間外労働の縮減、病気休暇などの特別休暇の導入、時間単位の年次有給休暇制度の導入に向けた環境整備に取り組む中小企業事業主に対し、取組の実施に要した費用の一部（計画の達成状況により経費の最大4/5、上限200万円）を助成（別途賃金引上げによる加算が最大240万円あり）

（申請期限：令和3年11月30日）

### ②勤務間インターバル導入コース

勤務間インターバルを導入する中小企業事業主に対し、取組の実施に要した費用の一部（計画の達成状況により経費の最大4/5、上限100万円）を助成（別途賃金引上げによる加算が最大240万円あり）

（申請期限：令和3年11月30日）

### ③労働時間適正管理推進コース

新たに勤怠（労働時間）管理と賃金計算等をリンクさせ、賃金台帳等を作成・管理・保存できるような統合管理ITシステムを用いた労務管理方法を採用する等の労務・労働時間の適正管理の推進に取り組む中小事業主に対し、取組の実施に要した費用の一部（計画の達成状況により経費の最大4/5、上限50万円）を助成（別途賃金引上げによる加算が最大240万円あり）

（申請期限：令和3年11月30日）

### ④団体推進コース

3事業主以上で構成され、かつ1年以上の活動実績がある中小企業の事業主団体、10事業主以上で構成され、かつ1年以上の活動実績がある共同事業主において、傘下企業の時間外労働の削減や賃金引上げに向けた取組に要した費用（上限額1,000万円）を助成（申請期限：令和3年11月30日）

○それぞれのコースについて詳細な要件がありますので、厚生労働省のホームページをご覧ください。か岡山労働局 雇用環境・均等室に問い合わせください。

〒700-8611 岡山市北区下石井1-4-1 岡山第2合同庁舎3階

TEL：086-224-7639 FAX：086-224-7693



労働時間短縮・  
年休促進支援  
コース



勤務間インター  
バル導入コース



労働時間適正  
管理推進コース



団体推進コース

働き方改革推進支援助成金 ○○コース

検索

# 令和3年8月から 業務改善助成金が使いやすくなります



『業務改善助成金』は、設備投資により生産性を向上させ、「事業場内で最も低い賃金（事業場内最低賃金）」の引き上げを図る中小企業・小規模事業者を支援する助成金です。

新型コロナウイルス感染症の影響を鑑み、業務改善助成金の内容を大幅に拡充します。  
(③はコロナ禍により売上等が一定減少した事業主又は事業場内最低賃金900円未満の事業場に限る)

① 45円コースを新設

② 年度内に2回目の  
申請が可能

③ 上限加算の対象人数  
を10人まで拡大

## 対象者（事業場）

- ① 事業場内最低賃金と地域別最低賃金の差額が30円以内 ② 事業場規模100人以下

## 支給要件

- 賃金引き上げ計画を策定し、**事業場内最低賃金を一定額以上引き上げる**こと
- 引き上げ後の賃金額を支払うこと
- 生産性向上に役立つ**機器・設備などを導入**して業務改善を行い、その費用を支払うこと
- 解雇、賃金引き下げ等の不交付事由がないこと
- 10人以上の上限額区分を適用する場合のみ、ア又はイに該当すること
  - ア 賃金要件：**事業場内最低賃金900円未満**の事業場
  - イ 生産量要件：売上高や生産量などの事業活動を示す指標の直近3か月間の月平均値が前年または前々年の同じ月に比べて、**30%以上減少**している事業者

## 助成額

| ・45円コースを新設<br>・10人以上の上限区分を新設 | 引き上げる労働者数 |       |       |       |       | 10人以上 |
|------------------------------|-----------|-------|-------|-------|-------|-------|
|                              | 1人        | 2～3人  | 4～6人  | 7人以上  | 10人以上 |       |
| 20円コース（20円以上引き上げ）            | 20万円      | 30万円  | 50万円  | 70万円  | 80万円  | 80万円  |
| 30円コース（30円以上引き上げ）            | 30万円      | 50万円  | 70万円  | 100万円 | 120万円 | 120万円 |
| <b>45円コース（45円以上引き上げ）</b>     | 45万円      | 70万円  | 100万円 | 150万円 | 180万円 | 180万円 |
| 60円コース（60円以上引き上げ）            | 60万円      | 90万円  | 150万円 | 230万円 | 300万円 | 300万円 |
| 90円コース（90円以上引き上げ）            | 90万円      | 150万円 | 270万円 | 450万円 | 600万円 | 600万円 |

## 助成率

| 通常    | 生産性要件あり |
|-------|---------|
| 4 / 5 | 9 / 10  |

※「生産性」とは、企業の決算書類から算出した、労働者1人当たりの付加価値を指します。助成金の支給申請時の直近の決算書類に基づく生産性と、その3年度前の決算書類に基づく生産性を比較し、伸び率が一定水準を超えている場合等に、加算して支給されます。

## 助成対象

設備投資（**機械設備、コンサルティング導入や人材育成・教育訓練**など）

※ **PC、スマホ、タブレット**の他、**貨物自動車**なども生産性向上の効果が認められる場合は対象（⑤のイの生産量要件に該当し、引き上げ額30円以上の場合に限る）

## 申請期限

令和4年1月31日

【お問い合わせ】業務改善助成金コールセンター電話番号：03-6388-6155（受付時間 平日8:30～17:15）

【申請窓口】岡山労働局 雇用環境・均等室 岡山市北区下石井1-4-1 岡山第2合同庁舎3階

# 第80回 全国産業安全衛生大会

働く人の安全・健康・幸せを  
未来に伝える人づくり











**開催期間** 令和3年 **10月27日(水) → 29日(金)**

**会場** 総合集会：東京国際フォーラム (ホールA)  
分科会：東京国際フォーラム (ホールB5、B7、C)

**参加料** 一般：13,200円(税込) 会員：6,600円(税込)

**同時開催** 参加費無料  
緑十字展2021 東京国際フォーラム (ホールE)  
APOSHO35 (アジア太平洋安全衛生大会) 予定

インターネットでも配信!



総合集会、特別講演・分科会等の  
LIVE・オンデマンド配信を予定。  
詳しくは、中災防ホームページ  
にて発表いたします。

**参加者限定**

**お問合せ先** 中央労働災害防止協会 教育ゼロ災推進部 イベント事業課  
TEL: 03-3452-6402

主催：中央労働災害防止協会 協力：公益社団法人東京労働基準協会連合会  
協賛：各都道府県労働基準協会(連合会)ほか

全ての働く人々に安全・健康を ~ Safe Work, Safe Life ~

**JISHA 中災防**  
Japan Industrial Safety & Health Association



第80回記念大会は現地開催とオンライン開催(ライブ配信・オンデマンド配信)を組み合わせ開催いたします。是非、お申し込みください

大会公式ウェブサイト  
<https://www.nep-sec.jp/taikai2021/>  
**中災防 全国大会 検索**

# 岡山県内のフラチ十くるみん、くるみん、えるほし認定企業 一覧

## 岡山県内の認定企業数

- フラチ十くるみん認定企業 **6社** (全国 **440社**※)
  - くるみん認定企業 **55社** (全国 **3,606社**※)
  - えるほし認定企業 **10社** (全国 **1,384社**※ **3段階:924社 2段階:453社 1段階:7社**)
- 令和3年7月31日現在(※令和3年6月30日時点)



### フラチ十くるみん認定企業

|                  |        |       |
|------------------|--------|-------|
| 株式会社岡山高島屋        | 岡山市    | 2015年 |
| 公益財団法人操風会 岡山旭東病院 | 岡山市    | 2016年 |
| 株式会社トマト銀行        | 岡山市    | 2017年 |
| 株式会社中国銀行         | 岡山市    | 2018年 |
| 生活協同組合 おかやまコープ   | 岡山市    | 2019年 |
| 一般財団法人 共愛会       | 苫田郡鏡野町 | 2021年 |

### えるほし認定企業

令和3年7月31日現在

|                    |     |       |     |
|--------------------|-----|-------|-----|
| 株式会社ストライプインターナショナル | 岡山市 | 2016年 | ★★★ |
| 株式会社キャン            | 岡山市 | 2016年 | ★★  |
| 株式会社ラーンズ           | 岡山市 | 2017年 | ★★★ |
| 株式会社天満屋            | 岡山市 | 2018年 | ★★  |
| 株式会社両備システムズ        | 岡山市 | 2018年 | ★★  |
| 株式会社はるやまホールディングス   | 岡山市 | 2018年 | ★★  |
| 生活協同組合おかやまコープ      | 岡山市 | 2018年 | ★★  |
| 社会福祉法人 天神会         | 笠岡市 | 2020年 | ★★★ |
| 株式会社トスコ            | 岡山市 | 2020年 | ★★★ |
| 株式会社エイト日本技術開発      | 岡山市 | 2020年 | ★★★ |

### くるみん認定企業

【認定回数 3回】

|                 |     |                         |
|-----------------|-----|-------------------------|
| 株式会社サンキョウエンビックス | 岡山市 | 2012年<br>2015年<br>2017年 |
| 国立大学法人岡山大学      | 岡山市 | 2010年<br>2015年<br>2018年 |
| 株式会社エムズ・ユー      | 岡山市 | 2016年<br>2019年<br>2021年 |

【認定回数 2回】

|           |     |                |
|-----------|-----|----------------|
| 株式会社山陽新聞社 | 岡山市 | 2008年<br>2016年 |
| 株式会社岡山高島屋 | 岡山市 | 2009年<br>2011年 |
| 株式会社アイデアス | 玉野市 | 2009年<br>2012年 |
| 共和機械株式会社  | 津山市 | 2010年<br>2013年 |

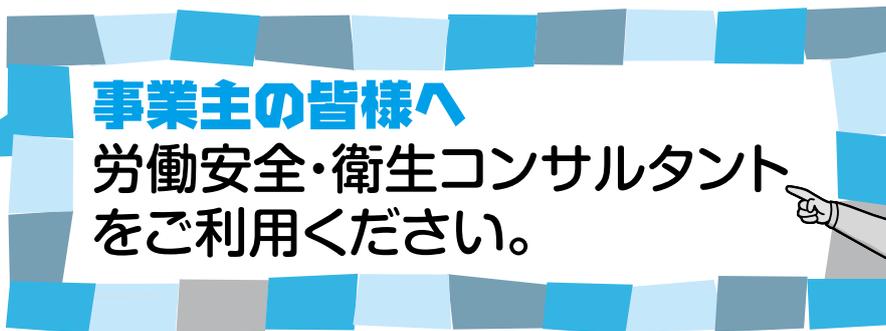
【認定回数 1回】

|                 |     |       |
|-----------------|-----|-------|
| 生活協同組合おかやまコープ   | 岡山市 | 2007年 |
| 株式会社DNPイメージングコム | 岡山市 | 2007年 |
| カバヤ食品株式会社       | 岡山市 | 2009年 |

|                    |        |       |
|--------------------|--------|-------|
| 社会福祉法人愛誠会          | 新見市    | 2009年 |
| セロリー株式会社           | 岡山市    | 2010年 |
| 公益財団法人操風会 岡山旭東病院   | 岡山市    | 2010年 |
| 株式会社岡山村田製作所        | 瀬戸内市   | 2010年 |
| 株式会社トマト銀行          | 岡山市    | 2011年 |
| 岡山医療生活協同組合         | 岡山市    | 2011年 |
| 倉敷化工株式会社           | 倉敷市    | 2011年 |
| オーエヌ工業株式会社         | 津山市    | 2012年 |
| 社会医療法人清風会          | 津山市    | 2013年 |
| 片山工業株式会社           | 井原市    | 2013年 |
| 株式会社両備システムズ        | 岡山市    | 2014年 |
| 株式会社ストライプインターナショナル | 岡山市    | 2015年 |
| 医療法人萌生会 国定病院       | 浅口郡里庄町 | 2015年 |
| 株式会社ハートサプライ        | 岡山市    | 2015年 |
| 株式会社中国銀行           | 岡山市    | 2015年 |

|                 |     |       |
|-----------------|-----|-------|
| 岡山スパル自動車株式会社    | 岡山市 | 2015年 |
| 医療法人淳和会 長谷川記念病院 | 新見市 | 2015年 |
| 学校法人川崎学園        | 倉敷市 | 2015年 |
| 株式会社天満屋         | 岡山市 | 2015年 |
| 医療法人敬和会 近藤病院    | 真庭市 | 2016年 |
| 一般財団法人倉敷成人病センター | 倉敷市 | 2016年 |
| モトヤユニテッド株式会社    | 倉敷市 | 2016年 |
| 株式会社NICS        | 玉野市 | 2016年 |
| 有限会社ケア・ワン       | 倉敷市 | 2016年 |
| 両備ホールディングス株式会社  | 岡山市 | 2016年 |
| 医療法人社団良友会       | 岡山市 | 2017年 |
| 株式会社キャン         | 岡山市 | 2017年 |
| 社会福祉法人 明光会      | 浅口市 | 2017年 |
| 株式会社クラビズ        | 倉敷市 | 2018年 |
| 株式会社ジョンプル       | 倉敷市 | 2018年 |

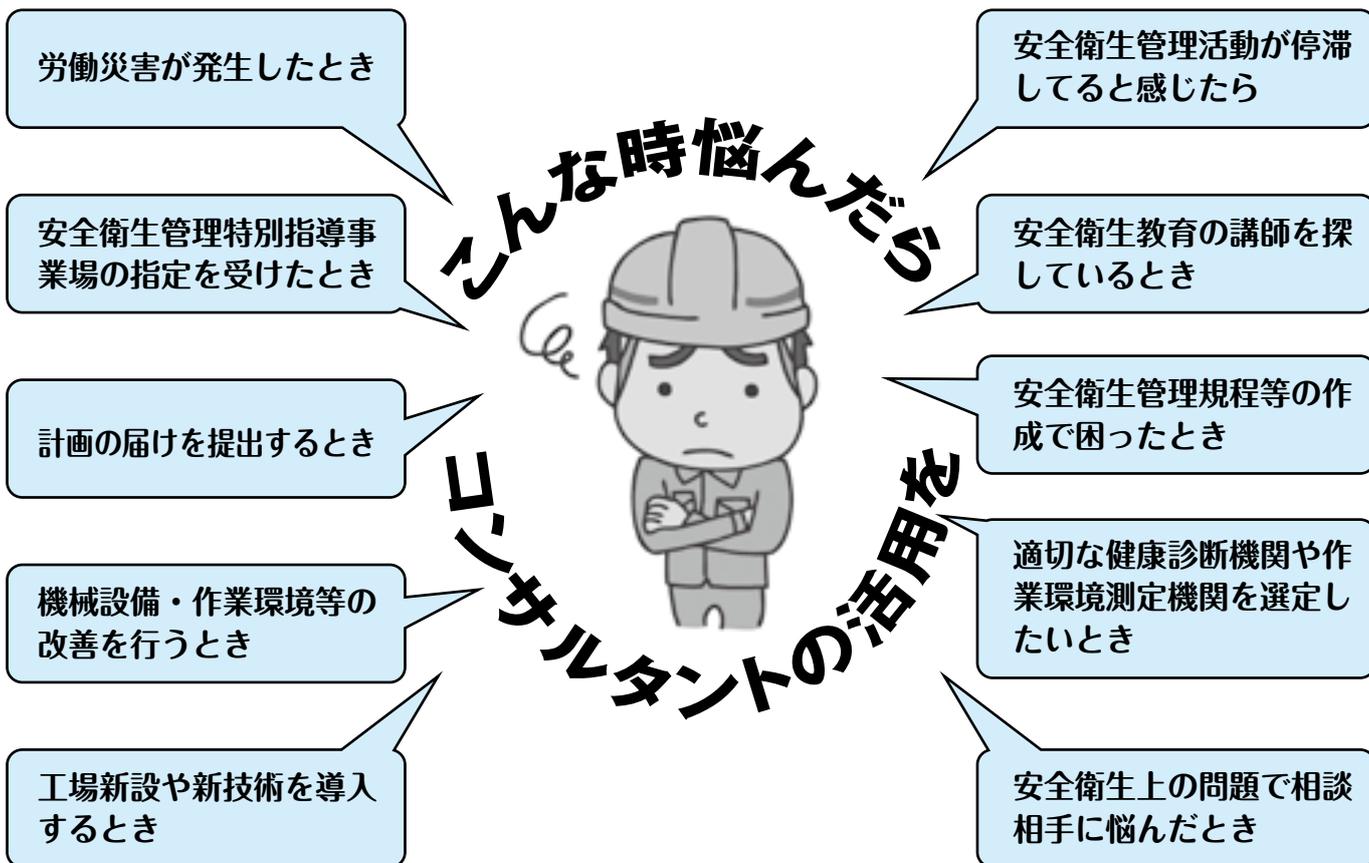
|                |        |       |
|----------------|--------|-------|
| 倉敷木材株式会社       | 倉敷市    | 2018年 |
| 株式会社岡山情報処理センター | 岡山市    | 2019年 |
| 株式会社ハローズ       | 都窪郡早島町 | 2019年 |
| 一般財団法人共愛会      | 苫田郡鏡野町 | 2019年 |
| セリオ株式会社        | 岡山市    | 2019年 |
| 株式会社天満屋ストア     | 岡山市    | 2019年 |
| 株式会社シーズ        | 岡山市    | 2019年 |
| 株式会社ラーンズ       | 岡山市    | 2019年 |
| 株式会社グロップ       | 岡山市    | 2020年 |
| おかやま信用金庫       | 岡山市    | 2020年 |
| 株式会社ハジメクリエイト   | 岡山市    | 2020年 |
| 医療法人王慈会        | 倉敷市    | 2020年 |
| 内山工業株式会社       | 岡山市    | 2020年 |
| 株式会社システムズナカシマ  | 岡山市    | 2021年 |
| 社会福祉法人岡山博愛会    | 岡山市    | 2021年 |



## 労働安全・衛生コンサルタントとは

- 昭和47年に労働安全衛生法に基づいて創設されました。
- 労働安全コンサルタント・労働衛生コンサルタントの名称の下に、事業者の求めに応じ、報酬を得て**安全衛生診断や指導**を行います。
- もっとも得意な分野を示すものとして**労働安全コンサルタントには、機械・電気・化学・土木・建築、労働衛生コンサルタントには、保健衛生・労働衛生工学**の区分があります。

## 労働安全・衛生コンサルタントに依頼するとこんなメリットがあります。



一般社団法人 日本労働安全衛生コンサルタント会

岡山支部(事務局) 下記ホームページ

[jashcon-okayama.com](http://jashcon-okayama.com)で検索ください。



## (一社)岡山県労働基準協会 労働衛生センターでは 健康診断や作業環境測定・産業保健活動サービスを実施しています

### 一般健康診断

労働安全衛生法に基づく各種健康診断を受診いただけます。

●定期 ●雇入れ時 ●海外派遣時 ●特定業務従事者 ●深夜業務従事者 など

### 特殊健康診断

一般健診とは別に、有害業務に従事する労働者は業務内容に応じた健康診断を受診する必要があります。これらの健康診断を総称して、特殊健康診断といいます。

●じん肺 ●有機溶剤 ●鉛 ●特定化学物質 など

### 行政指導による健康診断

対象となる特定の業務に従事している労働者に対し実施する健康診断です。

●VDT ●騒音 ●腰痛 ●振動 など

### 作業環境測定

労働安全衛生法に基づく各種作業環境測定を実施いただけます。

●粉じん ●特定化学物質 ●金属 ●有機溶剤 ●騒音 など

### 産業保健活動

健康支援活動を行っています。

●産業医 ●保健指導 ●健康教育 ●ストレスチェック

●ご不明な点がございましたら、

労働衛生センター(TEL 086-281-4500 FAX 086-282-6548)まで  
お気軽にお問合せ下さい。



## 岡山県最低賃金(時間額)が

# 862円

に改定されます。

発効日 令和3年10月2日

岡山県最低賃金は、原則として、岡山県内の事業場で働く常用、臨時、パートタイマーなどすべての労働者と、労働者を1人でも使用しているすべての使用者に適用されます。使用者も、労働者も今一度チェックをお願いします。

# 悠々自適

岡山労働局労働基準部労災補償課長

渡辺 聡

## 「岡山のいいところ」

昨年度（令和2年度）の4月から岡山で勤務しています。私は野球が好きで、小学生の時から始め、社会人になってからも草野球を毎週やっているくらいの野球好き。見るのも好きなので、プロ野球観戦のために球場へ行き、夏の甲子園にも十回以上は行っています。

そして、野球に関する知識も吸収するべく、プロ野球の選手名鑑は毎年購入し、以前は寝る前に読んで、個々の選手の経歴などを頭に入れるなど、とにかく野球に対する情熱は強いものです。

岡山へ来て、嬉しかったことが二つ。

一つ目は、岡山には我が最良球団広島カープのファンが結構いること。職員の中にもカープファンがいて、カープ談義に花が咲くこともあり、生きている中でカープがコミュニケーションツールになるとは思ってなかったもので、とても嬉しかったです。

二つ目は、「神様」を見ることができたこと。その「神様」とは、「代打の神様」阪神タイガースの八木裕さんです。普段歩いていると、プロ野球選手を見かけることがあるのですが、やはりプロ選手は体が大きいので、目立ちます。職場の近くを歩いていたところ、2回も八木選手をお見掛けしました。マスクをしているから、わかる人にしかわからないとは思いますが、いいガタイでした。ご存じだとは思いますが、八木選手は岡山出身で、現在も野球に携わることをされているようで、この出来事も岡山ならではのことで嬉しかったです。

というわけで、私の野球に関連する岡山のいいところを述べさせていただきましたが、岡山には他にもたくさんいいところがあります。住んでみないとわからないことがたくさんありました。地元の方たちにもたくさん岡山のいいところを教えてくださいました。こういうお話は、本当はお酒を酌み交わしながらしたいところですが、新型コロナの影響でそれができないのが、本当に残念です。

住めば都ということ、岡山に赴任して本当に良かったと思っています。岡山のいいところを全国にアピールしていきたいと思っています。ご拝読ありがとうございました。

## 中小企業無災害記録証授与制度 申請のご案内

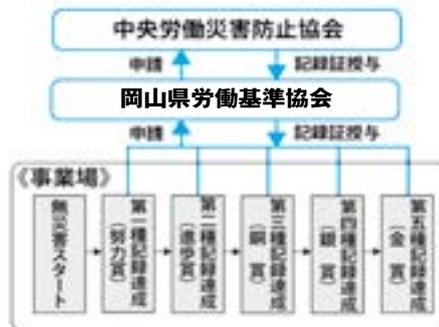
中央労働災害防止協会では、中小企業が自主的に安全衛生活動を進める上での目標となるよう「中小企業無災害記録証授与制度」を設けています。この制度開始以来、経営者、従業員が一丸となって安全衛生活動を進め、無災害記録を達成した多くの事業場に無災害記録証が授与されています。

災害ゼロの安全で快適な職場づくりに向けて、ぜひこの制度をご活用ください。

表彰の対象となる事業場は次の要件をいずれも満たしている事業場です。

- 中小企業（資本の額又は出資の額の総額が1億円以下又は常時使用される労働者数が300人以下の企業）に属する事業場
- 労働者が10人以上100人未満の事業場

### ■中小企業無災害記録証授与制度申請のながれ



### 《申請書及び制度のお問い合わせ》

- ・中央労働災害防止協会ホームページ [無災害記録証](#) [検索](#)
- ・岡山県労働基準協会 Tel086-225-3571

# 令和3年度 全国労働衛生週間

令和3年10月1日（金）～7日（木）

スローガン

## 向き合おう！ ころとからだの 健康管理

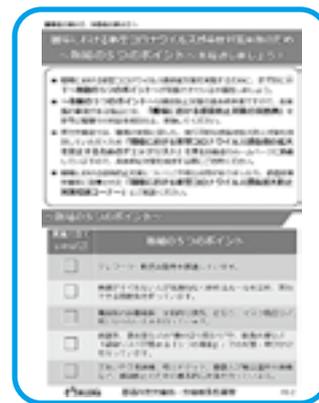
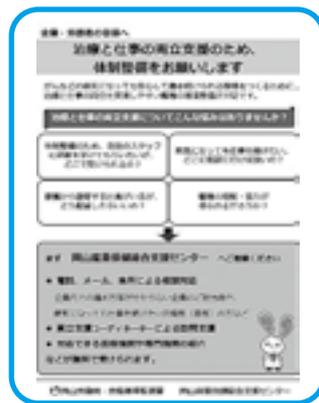
副スローガン

## うつらぬうつさぬルールとともに みんなで守る健康職場

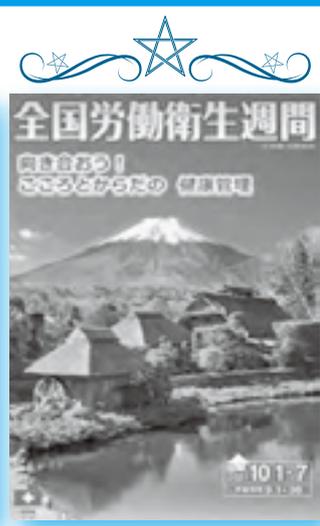
今年で72回目となる全国労働衛生週間は、事業場における労働衛生意識の高揚を図り、自主的な労働衛生管理活動の一層の促進を図ることを目的としています。

労働者の健康をめぐる状況については、過労死や仕事や職業生活に関する強い不安、悩み又はストレスを感じる状況があり、これらを防止するには長時間労働による健康障害の防止対策及びメンタルヘルス対策の推進が必要となります。産業構造の変化に伴い高齢労働者が安心して安全に働ける職場環境づくりや病気を抱えた労働者の労働支援等に対応し、化学物質による労働災害の防止に努め、事業場における労働衛生意識の高揚を図り、自主的な労働衛生管理活動の促進を図っていただきますようお願い致します。また、新型コロナウイルス感染症の拡大防止に向け、副スローガンを設けたため、更なる感染防止の徹底をお願い致します。

岡山労働局としては、衛生管理講習会の実施や事業場に対する啓発指導を行うほか、高齢労働者の安全と健康確保のためのガイドライン（エイジフレンドリーガイドライン）や新型コロナウイルス感染防止のためのチェックリスト等を交付し周知活動を行っていきます。



## ポスターや図書、各種用品を販売しています。 お申込みは当協会各支部までお早めに!!



**労働調査会の定期刊行誌**

いち早く、労働行政関連情報を手に入れるなら、労働調査会の定期刊行誌!  
ご希望の方には、無料で見本誌を差し上げています。



**労働安全衛生広報**

発行 月2回(1日・15日)  
年6回別冊付録つき  
判型/頁数 B5判/64頁  
年間購読  
会費 税込価格 61,600円



**先見労務管理**

発行 月2回(10日・25日)  
年6回別冊付録つき  
判型/頁数 B5判/64頁  
年間購読  
会費 税込価格 61,600円



**労働基準広報**

発行 月3回(1日・11日・21日)  
年6回別冊付録つき  
判型/頁数 B5判/56頁  
年間購読  
会費 税込価格 61,600円

★お申し込みは、  
最寄りの一般社団法人岡山県労働基準協会・各支部へ!!

労働調査会 関西支社 <http://www.chosakai.co.jp/>  
大阪市西区阿波座2丁目2-18 TEL.06-6541-3045 〒550-0011

 **Metaltech**  
株式会社 **メタルテック**  
岡山事業所  
〒704-8126 岡山市東区西大寺浜910  
Tel.(086)943-2934 Fax.(086)943-4787

 **協同組合ウイングバレイ**  
もっ、ずっ、地球と共に。  
理事長 晝田 眞三  
総社市久代1408番地の6  
TEL.(0866)96-1888  
FAX.(0866)96-2040

**津山ガス株式会社**  
取締役社長 苅田 善嗣  
岡山県津山市林田町92  
☎(0868)22-7211

 **坂本産業株式会社**  
代表取締役 坂本修三  
〒714-0001 岡山県笠岡市走出670-1  
TEL(0865)65-0311(代)  
FAX(0865)65-0460

**三井E&S玉野協働会**  
会長 鈴木 康裕  
理事 藤原 一師  
**玉原鉄工業協同組合**

**三井造船特機エンジニアリング株式会社**  
マリン・メンテ事業部  
取締役事業部長 三島 利文  
〒706-8651  
岡山県玉野市玉3丁目1番1号  
TEL.0863-23-2677 FAX.0863-23-2612

 **菱自梱包株式会社**  
代表取締役社長 亀岡 義男  
〒712-8003 倉敷市水島明神町7番20号  
TEL : 086-444-5800 FAX : 086-444-1531

**武田育男税理士事務所**  
岡山市北区東島田町1丁目2-5  
Tel. (086) 231-1227

 **NAKASHIMA**  
We Go Beyond  
**ナカシマプロペラ株式会社**  
本社/〒709-0625  
岡山市東区上道北方688-1  
TEL (086) 279-5111  
FAX (086) 279-3107



